Welcome to the Republic of China

中華民國海關申報單(空運)

중화민국 세관 신고서 (항공)

入境日期： 日일 月월 年년
입국일자 / /

姓名 성 명		性別 성 별 □男남 □女녀
護照號碼 여권번호 (入境證號)(입국 허가 번호)	國籍 국 적	職業 직 업
出生日期 생년월일 日일 月월 年년 / /	飛機班次 항공 편명	起程地 출발지
隨行家屬人數 동반 가족 수		
國內住址 체류 기간 중 주소		

1. 旅客有背面說明所列之應申報事項者，請於下表內填明，並選擇「應申報檯」(即紅線檯) 通關。如無應申報事項，本申報單免填報，請選擇綠線檯通關。
   세관에 신고할 품목이 있는 여행자는 뒷면을 참고하여 하단 표에 기재하고「 세관 신고 구간 」(적색 구간)에서 통관을 진행하여야 합니다. 신고 품목이 없을 경우 공란으로 둔 채 녹색 구간에 제출하십시오.
2. 對於物品申報或選擇紅、綠線檯有疑問者，請先洽詢海關關員。
   물품 신고와 관련하여 적색/녹색 구간 선택에 혼동이 있을 경우 세관원에게 문의하십시오.

物品名稱 물품명칭	數量 수량	總價 총액

茲聲明全部申報均屬正確無誤
본인은 이 신고서를 사실대로 성실하게 작성하였습니다.

旅客簽名 서명_____

海關處理欄
세관처리란

關員簽名_____
세관원 서명

2019.05

通關說明 세관 지침

有下列應申報事項者，請於正面申報並選擇「應申報檯」(即紅線檯) 通關(隨行家屬行李得由其中1 人合併申報)：
하단에 기재된 신고품이 있을 경우 앞면의 신고 품목란에 기재 하고「세관 신고 구간」(적색 구간)에서 통관을 진행한다.(가족 여행의 경우 1명이 대표로 신고):

1. 武器、槍械。무기 및 총기류
2. 行李物品總價值逾免稅限額新臺幣2萬元或菸、酒逾免稅限量(捲菸200支或雪茄25支或菸絲1 磅、酒1公升。未成年人不准攜帶)。신고품 총액이 면세 물량인 TWD2,000를 초과하거나 담배 및 주류의 면세 한도(담배 200개비, 시가 25개비, 살담배 1파운드, 주류 1리터. 만 20세 이하 미성년자 소지 금지)를 초과했을 경우.
3. 外幣、香港或澳門發行之貨幣總額逾等值美幣1萬元、人民幣逾2萬元、新臺幣逾10萬元(如未申報或申報不實者，一經查獲超額部分將被沒入)。외화 또는 홍콩・마카오 통화 총액이 USD1,000 또는 CNY2,000 또는 TWD100,000를 초과했을 경우. (신고하지 않거나 허위 신고했을 경우, 적발 시 초과 금액 몰수)
4. 無記名之旅行支票、其他支票、本票、匯票或得由持有人 在本國或外國行使權利之其他有價證券總面額逾等值美幣1萬元或黃金價值逾美幣2萬元(如未申報或申報不實者，處以相當於未申報或申報不實之有價證券價額或黃金之罰鍰)。
   무기명 여행자 수표, 기타 종류의 수표, 약속 어음, 환어음 또는 본국 혹은 외국 은행이 발행한 기타 유가 증권 총액이 USD10,000가 넘거나 USD20,000가치의 금을 소지한 경우. (신고하지 않거나 허위 신고한 자는 미신고 및 허위 신고에 상당하는 유가증권 또는 금으로 추징)
5. 有被利用進行洗錢之虞之物品，指超越自用目的之鑽石、寶石及白金逾等值新臺幣50萬元(如未申報及或申報不實者，處以相當於未申報或申報不實之物品價額之罰鍰)。돈세탁 우려가 있으며 개인 사용 목적을 넘어선 다이아몬드, 보석 및 백금을 TWD500,000이상 소지한 경우. (신고하지 않거나 허위 신고한 자는 미신고 및 허위 신고에 상당하는 물품 금액으로 추징)
6. 水產品或動植物及其產製品(水果及其他經檢疫不合格物品一律銷毀或退運)。수산품, 동・식물 및 이와 관련한 제품. (과일 및 기타 검역 불합격 물품은 모두 폐기 또는 반송 처리)
7. 不隨身行李(後送行李)。휴대하지 않은 짐.(후송 예정인 짐)
8. 其他不符合免稅規定或應申報事項。이밖에 면세 규정에 부합하지 않거나 신고해야 하는 품목.

以上應申報而未申報或申報不實者，將依海關緝私條例等相關法規議處。상기 신고 지침에 따라 신고하지 않거나 허위 신고한 자는 밀수 단속 조항 등 관련 법규에 의거해 처벌한다.

敬請注意 주 의 사 항

1. 除上列事項應詳為申報外，敬請旅客特別注意，未經主管機關許可，攜有下列物品者，將觸犯刑事法令規定而受罰：
   상기 항목을 상세히 신고하는 것 외에, 관계 당국의 허가를 받지 않은 다음 물품을 소지한 여행객은 관련 형사법 및 규정 위반으로 처벌할 수 있습니다.
   (1)武器、槍械、彈藥。무기, 총기, 탄약류.
   (2) 非醫師處方或非醫療性之管制藥品，包括鴉片、海洛因、古柯鹼、安非他命、大麻菸等。아편, 헤로인, 코카인, 암페타민, 대마를 포함하여 의사의 처방을 거치지 않거나 의료용으로 관리 및 규제 받지 않는 약물. (3)保育類野生動物及其產製品。멸종 위기에 놓인 야생 동물 및 이와 관련한 제품. (4)違反「商標法」或「著作權法」之仿冒品。「상표법」이나「저작권법」에 위배되는 모조품.
2. 旅客攜帶進口供自用之物品，進口後不得作營業用途使用。
   여행객이 입국 시 휴대한 물품은 개인적 용도로 쓰여야 하며 상업적 용도로 쓰일 수 없습니다.